10 ta' Marzu 1953

Imhallef:

L-Onor. Dr. T. Gouder, LL.D.

Giuseppe D'Emmanuele versus Carmelo Zahra Self — Terminu — Dekadenza — Kanonizzazz'oni — Titolu — Procedura — Spejjeż Gudizzjarji — Art. 1122 tal-Kodići Civili.

Id-debitur ma jistox jitlob aktar il-beneficeju tat-terminu jekk b'gkemilu jnaggas il-garanziji illi, skond il-kuntratt, ikun ta lill-kreditur, jew jekk ma jkunæ tah il-garanziji li weghdu.

L-eżegwibilità ta' att publiku hija semplicement fakoltà tal-kreditur. b'mod li dan jista' jipprexindi milli jetegwizzi t-titolu li ghandu u jitloh f'gudizzju l-kreditu tieghu bl-accessorji; sale li jittiehdu in konsiderazzioni l-ispejież magguri li ikunu dew kagunati b'dik il-procedura.

Jekk imbaghad ma tkuna espressa d-dekadenza mill-beneficoju tat-

terminu, tkun dejjem netessurju l-kundanna gudissjarja; u jekk thuk expressa, imma tkun tiddependi minn kondissjoni, il-krelitur gkandu nterese li tigi accertata l-verifikassjoni tal-hendissjoni gabel ma jipprocedi gkall-ežekuzzjoni tat-titolu; fliema kat, però, hu jista' jitlob li tigi ordnata l-ežekuzzjoni tal-kuntratt gkall-anment intier, prevja d-dikjarazzjoni tal-dekadensa, u mhux il-kundanna tal-konvenut gkall-hlas ta' dak l-ammont; u gkalhekk anki hawn il-kreditur gkandu jbati l-ispejjež žejda li hil-procedura tieghu jkun ikkaguna inutilment.

Il-Qorti - Rat l-att tac-citazzjoni ii bih l-attur, wara li ppremetta illi b'kuntratt in attı Joseph Raymond Grech tas-27 ta' Mejju 1952 huwa silef lill-konvenut is-somma ta' £150, bl-obligu tar-restituzzioni b'pagamenti mensili ta' mhux anqas minn £24, i-ewwel pagament isir fis-6 ta' Gunju 1952, u mbaghad kuli 6 tax-xahar sussegwenti sa l-estinzioni finali tad-debitu, u bl-imghax tas-sitta fil-mija pagabili a skaletta: u illi l-konvenut hallas biss is-somma ta' £6 immediatament mas-self, u ghalhekk fadellu jaghti lill-attur il bilanc ta' £144 u l-interessi fuq din is-somme mid-data fuq indikata; talab, prevja d-dikjarazzjoni li d-debitur iddekada mill-beneficcju tat-terminu minhabba li sar msolventi u minhabba illi l-istat tieghu hekk tbiddel li jqieghed fil-perikolu l-hlas tul-kreditu. u miuhabba kull raguni ohra valida fil-ligi, illi l-istesa konvenut jigi kundannat ihallas lill-attur l-imsemmija somma ta' £144, bilané ta' somma akbar lilu mislufa in forza tai-kuntratt fuq imsemmi, bl-interessi fuq dik is-somma, u bl-ispejjeż, kompriżi dawk tal-mandat tal-qbid tal-5 ta' Lulju 1952;

Omissis;

Tikkunsidra:

Illi in forza tal-kuntratt fuq imsemmi l-attur silef lill-konvenut £150 bl-obligu li jirrestitwihomlu b'pagamenti rateali ta' mhux anqas minn £24 l-wahda fix-xahar, bl-imghax tas-6% fis-sena kalkolabili a skaletta (dok. A. fol. 4);

Illi, qabel ma ddećieda jislef dawk il-flus, u qabel ma resaq ghall-kuntratt, il-konvenut ipprometta lill-attur li jaghti istruzzjonijiet lid-Dipartiment tax-Xoghlijiet Publići li jibghat fl-indirizz ia' l-attur ić-cheque li perijodikament dak id-Dipartiment kien jirrdaxaja lill-konvenut bi hlus ta' serviģi li

kien jirrendi bil-van tieghu li kienet tahdem ma' dak d-istess Dipartiment (dep. attur fol. 32; tal-konvenut fol. 29 tergo; u

ta! Giuseppe Carabott fol. 29);

Illi, difatti, qabel ma sar il-kuntratt bil-ministeru tan-Nutar, il-konvenut, akkompanjat mill-attur, mar sab l-inkarikat mill-hlas fl-imsemmi Dipartiment, u tah l-istruzzjonijiet fis-sens fuq espost (dep. ta' l-attur fol. 20; tal-konvenut fol. 29 tergo; u ta' Giuseppe Carabott fol. 29);

Illi, l-ghada stess li gie publikat il-kuntratt, el-konvenut rega' mar sab lill-ınkarikat mül-blas fuq imsemmi, u hassul-istruzzionijiet li kien tah, u qallu biex jibghat ic-cheque f'indirizz iehor (dep. ta' Giuseppe Carabott fol. 29, u ta' l-istess

konvenut fol. 29 tergo);

Illi mix-xhieda ta' l-istess konvenut jirrizulta illi, meta ssellef il-flus, kien midjun, u ghadu midjun sal-lum, ghalkemm ighid li f'somma wisq inferjuri;

Ilb mill-premess jirrizulta illi l-konvenut h'ghemilu neliha l-garanzija li l-partijiet ikkontemplaw nicta sar il-fteliim

relativament ghall-mutwu fuq inisemmi;

Illi, skond il-liği, id-debitur ma jkunx jista' jitlob izjed il-beneficeju taż-żmien jekk b'ghemilu jkun naqqas il-garanzija illi skond il-kuntrett kien ta lill-kreditur, jew jekk to jkunx tah il-garanzija li weghdu (art. 1122 Kodici Civili):

Iili ghalhekk it-talba ta' l-attur ghar-restituzzion; tal-bi-

lanė intier hija gys ifikata; 5

Tikkunsidra, dwar l-eccezzjoni tal-konvenut li l-attur ma setax jaghmel din il-kawża, ga la darba kien hemm l-att publiku:

Illi, l-ewwelnett, l-eżegwibilità ta' att publiku hija semplicement fakolta tal-kreditur, li lista' jippr xxindi milli jeżegwixxi dak it-t'olu u jit'ob f'gudizzjy l-kreditu tieghu bl-accesorji ("Agius Caraana et. vs. Peroiti et.", Kollez, Vol. XIV. pag. 422), salv, kif hu xieraq, li jittiehdu in konsiderazzjoni, fid-decezjoni ta' l-ispejjeż, dawk magguri inutilment kabunati bil-godizzjy;

Illi, imbaghad, f'den il-kaz id dekadenza mill-beneficeju in -terminu mhix espressa, u allura kienet nečessarja l-kundanna gudizzjali tad-debitur; u anki kieku d-dekadenza kienet espressa, billi fil-każ preżenti d-dekadenza tiddependi minn kondizzjoni, il-kreditur ghandu interesa li tigi accertata l-verifikazzjoni tal-kondizzjoni qabel ma jipprocedi ghalleżekuzzjoni tat-titolu ("Nicosia vs. Farrell", Kollez. Vol. XVI, P. III, pag. 103);

Illi però l'at'ur seta' jitlob li tigi, prevja d-dikjarazzjoni tad-dekadenza, ordnata l-eżekuzzjoni tal-kuntratt ghallammont intier, u mhux il-kundanna tal-konvenut ghall-hlas ta' dak l-ammont, u b'gustizzja ghandu kwindi jissopporta huwa l-ispiża żejda inutili;

Ghall-motivi premessi;

Tiddecidi adeživamen: ghall-istanza, bl-lspejjež; ižda dawk žejda inutilment kagunati lill-konvenut ghar-ragunijiet premessi jbatihom l-istess attur.